Kőszeg, 1906. december hó 23-án.

KŐSZEG ÉS VIDÉKE

Szépirodalmi, társadalmi, és közgazdasági hetilap.

Megjelenik minden vasárnap.

Előfizetési ár:
Egész évre 8 korona, félévre 4 korona negyedévre 2 korona, egyes szám ára 20 fillér.
Nyilttér sora 40 fillér.
Hirdetés nagyság szerint.

A lap szellemi részét illető közlemények a szerkesztőséghez intézendők.
Előfizetési pénzek és reklamációk Feigl Gyula kiadó címére küldendők.

XXVI. évfolyam. | Felelős szerkesztő: JAMBRITS LAJOS. | 51. szám.

Előfizetési felhivás.

A Kőszeg és Vidéke, az egyetlen magyar lap Kőszegen és vidékén.

A Kőszeg és Vidéke nemcsak a házakba, hanem a szivekbe akar hatolni, hogy magyar nyelven magyar érzelmeket keltsen, tápláljon és terjesszen!

Ebben a működésünkben azonban nem tévesztjük szem elől a tapintatosságot: nem ócsárlással, nem kényszerrel, hanem szelid eszközökkel, az érzelem magyarositásával reméljük legjobban szolgálhatni a magyar nemzeti kulturát.

A magyarositás kedvéért áldozatot hozunk; hozzon hát ezért az olvasóközönség is némi áldozatot a lap támogatásával.

Egy uj évnegyed veszi most kezdetét; legalkalmasabb hát most az előfizetők sorába lépni azoknak, akik eddig lapunkat nemzeti misszió jában nem támogatták.

Tisztelettel felkérjük hátralékos előfizetőinket, hogy az előfizetési összegeket lapunk kiadóhivatalának beküldeni szivesked jenek, nehogy a lap szétküldésében fennakadás történjék. A Kőszeg és Vidéke heti lap, megjelenik minden vasárnap. Előfizetési dija egész évre 8 k., félévre 4 k., negyedévre 2 k., egyes szám ára 20 fillér. Nyitttér sora 40 fillér. Hirdetés megegyezés szerint dijaztatik.

A közönség szives pártfogását kéri

a Kőszeg és Vidéke szerkesztősége.

Karácsony.

Megkondulnak az ünnepi harangok, leszáll az ur angyala és kigyulnak hegyen, völgyön, kunyhóban és palotában a szeretet lobogó lángjai.

Karácsony van, a szeretet, a világosság ünnepe.

Talán azért is olyan kedves ez a magasztos ünnep nagynak és kicsinynek egyaránt, mert az emberi lélek legtermészetesebb, legtisztább ösztöneivel számol, a világosság a fény felé való törekvéssel.

Évezredes átka az emberiségnek, hogy lenn kell fetrengenie a mocsárban, mig lelke olthatatlan szomjusággal törekszik a világosság, a fény felé.

Mint a lápvirág, melynek gyökerei lenyulnak, mélyen a süppedő, szennyes iszapba, mig sárga, harmatos szirmai sóvárogva vágyodnak a nyári nap élteto izzó sugaraira.

Egész éven át a gond, minden emberi nyomoruság és bün posványában vergődünk, csak egyszer, egyetlenegyszer szabadulhatunk meg, ha csak néhány röpke, rövid órára is, a földi salaktól, és száll, száll, fel magasra, az ur trónusa elé, lelkünk, a hit, a szeretet szárnyain.

Ó, milyen rettenes tragediája az emberiségnek, hogy ez a megnyugvás csak rövid, gyorsan muló ideig tart, és a vakitó, meleg fény elfoglalása után megint csak reá borul a sötét, a vigasztalan, rettenetes éjszaka.

Karácsony van. Odakünn fehéren hullanak a szüzi hópihék, és süru fehér lepel takarja a szendergo földet. Ki tudja, miről álmodik, egy szebb, egy boldogabb jövőről talán, mikor nem meddo álom többé lakóinak az a vágya, hogy világosságban éljenek, hogy elszálluak, tovarebbennek majd az éjszaka lidércei.

És ez az álom még valóra válhat.

Nem kell hozzá egyébb egy lelkes, nagy reformátornál, aki fel tudja rázni az emberiség millióit tunya közönyükből, akinek szava harsogó viharként szántsa végig a tespedő, fásult lelkeket.

Ilyen reformator volt az is, akinek születését a mai napon ünnepeljük. Müve, szándéka sikerült. Egy jászolba, egy akolba terelte az emberiség nagyrészet, de hivatatlan lelketlen embereknek sikerult a rettenetes bün — a nagy alkotásnak megrontása.

A buza közé, melyet ő vetett, konkoly került, és fogyott, egyre csak fogyott a szeretet melege, melyről pedig azt hihette, hogy idők végéig az emberiség enyhet adó tüzhelye lészen.

De aki igy gondolkozott Isten volt, és nem ösmerte a véges, gyarló emberi gondolkozásmódot.

Mérhetlen az ember gonoszsága, de talán még ennél is nagyobb akaratának gyöngesége, és balvégzete, mely mindig csak a sötétség felé vezeti, meg akkor is, amikor fény, világosság felé törekszik.

Micsoda hatalmas evolucionak kellene bekövetkeznie, ha azt akarnók elérni, hogy ne csak egyszer egy évben legyen karácsonyunk, hanem hogy azok a magasztos eszmék, melyek e napon lelkünkben honolnak, egész éven át melengessék szivelnket.

Pedig nem elérhetetlen a vágy, nem feltétlenül meddo és céltalan e törekvés.

Napjainkban nagyobb hullámokat vet, mint valaha a társadalom helyzetén való javitásnak kérdése.

Akadnak proféták itt is, ott is, uj és uj eszmék bukkanak fel, melyek mind az emberiség boldogulását akarják elősegiteni, de haj, gyönge ahhoz az ember, hogy emberek baján saját erejéből segitsen.

Hiszen nem is lenne szükség itt semmiféle uj boldogitó theoriákra, teljesen elegendő volna, ha az emberiség Krisztus tanait a maguk tisztaságában, őszintén követné.

Tárca.

Karácsonyi mese.

Irta: Sass.

Régen-régen történt, akkor, a mikor a jó Isten a világot teremtette, ugy-e bizony, hogy ez elég régen volt. A föld puszta volt és sivár. A jó Isten föl akarta ruházni selymes füvel, lombos fával, tarka virággal. Intett a kezével s egymásután támadt elő a földből a deli pálma, a karcsu jegenye a susogó tölgy, a busuló füz, a sok pompásnál-pompásabb gyümölcsfa. És mosolygott jóságos szemeivel és egymásután sarjad elő a pihés pázsit közül a tömérdek gyönyörü virág: a büszke rozsa, a szemérmes ibolya, a hónál fehérebb liliom és fürtös gyöngyvirág.

Mind hálásan mosolygtak vissza a jó Istenre, hogy őket ilyen szépen megteremtette.

Akkor azt mondta a jó Isten; Édes fáim, jó virágaim megteremtettelek benneteket, hogy viruljatok és illatozzatok, árnyékot és gyümölcsöt adjatok az embereknek, akiket ezután fogok megteremteni s akik élni fognak az egész világon. De én azt akarom, hogy nektek is jó dolgotok legyen. Nosza rajta, válasszátok ki magatoknak a föld kerekségén azt a helyet, a hol élni akartok. Először is halljuk a pálmát, hol akar gyökeret verni. A pálma meghajtotta kevély fejét az Ur előtt és felelé: Én ott akarok élni, teremni, hova legmelegebben tüz a napsugár és hol a nyár örömei nem szünnek meg soha. Nem akarom, hogy leveleimet letépje az ősz, nem akarom, hogy megcibáljon a kegyetlen téli szél. Virulni akarok örökké. Te nem is olyan rosszul választottál — mondta a jó Isten. Legyen hát neked a kivánságod szerint. Elhelyezlek téged a Dél legforróbb tájékára. Hát te, terebélyes tölgyfa, hol akarod kiterjeszteni sürü ágbogodat. Felelt a tölgyfa: Én társaságban akarok élni, Uram. Azt akarom, hogy testvéreim, a többi lombos fák, mind körülöttem éljenek, zöldeljenek az erdőségben, a miben csillogó csermely fakad s melynek tisztásain kis ózikek játszadozzanak. Lombjaink közt madár fészkeljen, madár daloljon s honoljon köztünk mindig békesség. Legyen neked a te kivánságod szerint. S most halljuk a hetyke jegenyefat, hát ő mit akar. Felelt a jegenye urfi: Mi tagadás, Atyám, én egy kicsit kivánczi vagyok. Állits engem az utak mellé, ahol vándorok járnak-kelnek, utasok kocsija dörög. Ott azután felnyujtanám a nyakamat magasra, hadd lássam ki jön, mi jön megint arrafelé. A jó Isten erre is csak mosolylyal felelt s teljesitette a jegenyefa óhajtását s most a füzfa-kisasszonyra került a sor.

— Halljuk, hát te mit akarsz?

— Én — felelt a füzfa-kisasszony kegyes meghajtással — viz partjára szeretnék kerülni. Fényes verőfényben. nyájas holdsugárnál nézegetném magamat a viz tiszta tükrében.

— Ej-ej, — mondá a jó Isten — milyen hiu vagy te, füzfa-kisasszony. Hanem hát legyen ugy, a hogy te akarod, kijelölöm a te helyedet a csobogó, hullámzó vizek partjain. És igy tovább fűnek, fának betöltötte a Mindenható szive vágyát, hogy hol akar élni, bimbózni és virágozni. Elhelyezte a gyümölcsfákat a zöldelő laukakra, hegyek oldalába, hol mentve vannak a süvöltő széltől, leültette a virágokat a bokrok alá, fák tövébe, kertek közek közepébe, a hol ápolókéz vigyáz reájuk, szép lanykák jönnek majd értök, bokrétát, menyasszonyi koszorut fűznek belőlük.

Éj, de nagyszerü is lesz a dolguk! Csak egy fa van meg hátra, a ki szerényen félrehuzódott a sorból, mikor az Ur kegyelme mindenkinek kijelölte a maga

Sirolin

Tüdőbetegségek, hurutok, szamárköhögés, skrofulozis, influenza

ellen számtalan tanár és orvos által naponta ajánlva.

Minthogy értéktelen utánzatokat is kínálnak, kérjen mindenütt „Roche" eredeti csomagolást.

F. Hoffmann-La Roche & Co. Basel (Svájc).

„Roche"

Szeresd emberbarátodat, mint tenmagadat, — add meg a császárnak azt, ami a császáré, — jöjjenek hozzám a kisdedek, mert övék a mennyeknek világa . . . három rövidke ige, és mily mérhetetlen forrása az emberi boldogságnak!

Ime, a tiszta igazság! Ime, a boldogulás utja, minden gond és nyomor enyhülésének, megszüntének kétségtelen bizonyossága!

Most már csak arra kellene egy uj megváltó, hogy meg is győzze az emberiséget annak szükségességéről, hogy hiven kövesse Krisztus tanait.

És épen azért hozzád fordulunk most, a mai szent napon, Mindenható Atya ura e földnek és az egész világnak, hallgasd meg könyörgésünket és irgalmazz meg immáron szegény, sinylődő, gyarló gyermekeidnek!

Te, aki gondot viseltél arra, hogy a por szülötte ne vesszen el nyomorultul a semmiségbe, hanem inkább Tenfiadat leküldötted, mutatná meg minékünk azt az utat, melyen haladnunk kell, hogy oltárod zsámolyához jussunk, te nem fogsz mirólunk akkor sem megfeledkezni, mikor arra kérünk, adj erőt és kitartást, hogy az Általad kijelölt uton előre is haladhassunk . . .

Karácsony van . . . Ünnepi harangok zugása száll végig e földön, ájtatos zsolozsmák danája tör magasra a hófellegek takarta ég felé.

És messze visszhangként mintha felcsendülne az angyalok kara: Dicsőség Istennek mennyekben és béke a jó embereknek e földön.

Városi ügyek.

3617/906. **Pályázati hirdetmény.**

Kőszeg szab. kir. város kezelése alatt levő Ferczák Mózesféle három ösztöndij üresedett meg, egyenként 200 K. jövedelemmel.

Ezen ösztöndij élvezetére jogositvák:

a) az adományozó Ferczák Mózesnek rokonai,

b) ilyenek nem létében eg éb Kőszegen lakozó nemes vagy polgári szülők gyermekei, ha katholikusok és az itteni kath. gymnasiumba járnak, ennek végeztével pedig tanulói pályájukat habár nem Kőszegen, hanem máshol, valamely belföldi kath. fögymnasiumban folytatják s befejezik,

c) az ösztöndijért csak azon tanuló pályázhat, ki a tanulásban legalább jó osztályzatot nyer s feddhetetlen magaviseletü,

d) az elnyert ösztöndij élvezete a tanuló részére fennmarad mind addig, míg a gymnasiális tanpályát be nem fejezi,

e) az ösztöndijnak kifizetése utólag, félévi részletekben történik,

f) a már egyszer elnyert ösztöndijat a gymasiális tanpálya befejezte előtt csak ugy veszti el az adományozott, ha hanyag tanulása vagy rossz magaviselete folytán annak élvezetére érdemetlenné válik, ennek ellenőrizhetése végett az ösztöndij felvételére jogosult nyugtája az illető gymnasium igazgatósága által látamozandó.

A pályázati kérvények 1907. évi január hó 25-ig Kőszeg szab. kir. város tanácsánál adandók be.

Kőszeg, 1906. évi december hó 14-én.

Dr. Sissovics,
polgármester.

3643/906. **Pályázatt hirdetmény.**

Dr. Dallos Károly és neje, valamint Kayszrál Károly kiházasitási alapitványára pályázatot hirdetek.

1) A kiházasitási dijért pályázhatnak kőszegi illetőségü, kifogástalan erkölcsü, szegény, róm. kath. leányok.

2) A kiházasitási dij csak azon esetben utalványoztatik, ha dijnyertes egy év alatt tényleg férjhez megy, — ellenkező esetben a kiházasitási dijat elveszti.

A pályázati kérvények a városi tanácshoz 1907. évi január hó 31-ig beadandók.

Kőszeg, 1906. december hó 16-án. *Dr. Sissovics,*
polgármester.

Hirek.

Boldog KARÁCSONYI ÜNNEPEKET kiván lapunk tisztelt olvasóinak és munkatársainak

a „Kőszeg és Vidéke" szerkesztősége.

— **Adomány.** *István* Vilmos dr. megyés-püspök őméltósága 100 koronát adományozott a kőszegi Kelcz Adelffy árvaháznak növendékei kirándulási alapjának szaporitására. Az árvák nevében *Vörös* Zsigmond praefektus hálás köszönetet mondott a kegyes adományért.

— **Biedermann Adolf** cs. és kir. ezredes 83-ik gyalokezred parancsnoka kedden, az ezred helybeli zászlóalja felett szemlét tartott. Szerdán a laktanyat és a lövöldét vizsgálta meg, délben pedig látogatást tett a polgármesternél, hol behatóan tudakozódott az épitendő uj laktanya ügye iránt és abbeli óhajának adott kifejezést, hogy az uj laktanya mielőbb megépülne, mert ellen esetben felsőbb helyen kénytelen lenne azirant előterjesztést tenni, hogy a zászlóalj Kőszegről elhelyeztessék, mivel a jelenlegi laktanyat nem találja megfelelőnek és alkalmasnak.

— **Egyházmegyei hir.** Megyés püspökünk *Csempesz* Jánost a kőszegi árvaház közkedvelt vicepraefektusát a felső-lövői evangelikus tanintézetekhez kath. hittanárnak kinevezte. Helyébe Kőszegre *Gosztola* László pecöli segédlelkész kerül.

— **Tanügyi kinevezés.** A vallás- és közoktatásügyi m. kir. miniszter *Horváth* István és *Pacetits* Ede kőszegi polgáriskolai segédtanitókat a X. fizetési osztályba rendes tanitókká nevezte ki.

— **Mérnöki vizsga.** *Kättl* Ferencz városunk szülötte, jelenleg az 5-ik tüzérezred egyéves önkéntese, a mult napokban Budapesten jó eredménnyel tette le a mérnöki vizsgát.

— **Alakuló városi közgyüles.** A városi képviselőtestületi alakuló közgyülést vármegyénk alispánja december hó 29-ének d. u. 3 órájára tüzte ki. Az alakuló közgyülésen *Herbst* Géza alispán fog elnökölni.

— **Eljegyzés.** *Kovics* Ferenc kőszegi magy. kir. adóhivatali tiszt e hó 24-én tartja eljegyzését *Dembiczky* Matilddal Budapesten.

— **Házasság.** *Krátli* József lékai csendőrőrsvezető mult vasárnap tartotta esküvőjét *Schwarz* Annával, Schwarz Károly képviselőtestületi tag leányával Kőszegen. Tanuk voltak Freyberger Sándor és Palsovits János.

— **Hirtelen halál.** A héttői országos vásáron *Molnár* József velemi gazdát szivszélütés érte s nyomban meghalt. A vásártéren marhát árulta és ott érte a végzete. Hirtelen összeesett s mire fiai orvosért siettek már halott volt. A megejtett orvosrendőri vizsgálat a halál okául a szivszélütést állapitotta meg. A holttestet hozzátartozói Velembe szállitották, hol kedden temették el a falu általános részvéte mellett.

— **Elmentek az öreg bakák.** A honvédelmi miniszter, a karácsonyi ünnepekre kellemes meglepetésben részesitette a kőszegi öreg honvéd bakákat. Csütörtökön rendelet érkezett a kőszegi honvédzászlóalj parancsnoksághoz, hogy a kiszolgált katonákat azonnal szabadságoljak s ne várják be az ujoncok bevonulását. A rendelet értelmében a parancsnokság azonnal intézkedett, hogy az öreg bakák leszereljenek, kik pénteken bucsut is mondtak a patrontáskának. A miniszteri rendelet érthető örömet keltett a kaszárnyában.

— **Körjegyzőválasztások a kőszegi járásban.** Mint jeleztük a kőszegi járásban három körjegyzőséget töltenek be a jövő hét folyamán. A nagycsömötei körjegyzőségre biztos kilátása van *Ecker* Lajosnak s előreláthatólag komoly ellenfele nem is lesz. Az alsószénégetői körjegyzőségért *Szovják* Odön és *Szuklits* Jenő pályáznak. Szovják megválasztását biztosra veszik. A csajtai körjegyzőségre erős küzdelemre van kilátás. Ugy hallatszik, hogy a városhodászi körjegyző *Pleszkács* József is pályázik Csajtára.

— **Haltenyésztő-vállalat.** A m. kir. földmivelésügyi miniszter a vármegye törvényhatósága utján felhivja Kőszeg várost, hogy vajjon a város közelében akadna-e haltenyésztésre alkalmas terület és volna-e vállalkozó a haltenyésztésre. A vállalkozónak a miniszterium a legmesszebb menő támogatást és a szakszerü utmutatást biztositja. Gazdaságilag, de közélelmezésileg is igen fontos tervezet megérdemli, hogy a legkomolyabban foglalkozzunk vele. Közélelmezési szempontból annál jelentősebb, mert köztudomás szerint a halhus egyike a legegészségesebb táplálékoknak s főleg a mai husdrágaság idején alkalmas a drága hus pótlására. — Ugy halljuk, hogy *Jánosa* Lajos és ifju *Eitner* Gusztáv komolyan fáradoznak a vállalat létesitésén.

— **Jégsport.** Megkezdődött a téli idő kedves és egészséges mulatsága a korcsolyázás. A Gratzl rét hatalmas jégtábláján vig élet járja. A szép jégpalya déli előtt-délután nyitva áll s igen látogatott. Ha lenne már villamos világitásunk, egy ivlámpa még teljesebbé tenné a kellemes szórakozást.

— **Alkalmi vétel.** Néhány csinos, kovácsolt vasból készült virágasztal — egyszersmind karácsonyfa állványnak is használható — megtekinthető és eladó Kirchknopf Mihály vaskereskedésében. Készitője Schätzl Lajos kőszegi lakatosmester.

— **A város utburkolási terve** foglalkoztatja most a Magyar Asztalt Társaság itt tartózkodó mérnökeit, akik tegnapig körülbelül a tervezett utburkolatnak felét már felmérték. Karácsonyig meg lesz talán már az egész s azután hozzálátnak a tervek részletes kidolgozásához, melynek alapján azután a költségvetés fog elkészittetni, melynek január közepéig készen kell lenni. Előreláthatólag 14,000 négyszögméter burkolatra lesz szükség a törvényhatósági belső utra és körülbelül 4000 a tervbe vett belvárosi és Pallisch-utcai utrészre. Az utburkolat tervével egyidejüleg a járdaburkolat terve is készül. Van ugyan a városnak már egy járdaterve, de minthogy ez a kocsiut burkolatra való tekintet nélkül készült, minás oly összhangzatban, hogy a rendszeres utépitést biztositsa.

— **December 29.** A régi képviselőtestület sztrájkja még mindig foglalkoztatja a közönséget. Igazolták a jegyzőkönyvek, hogy nem november 29-én járt le a régi képviselők mandátuma. De hát miért nem mondták ezt a nevezetessé vált közgyülésen? Ezt csak kellett volna tudni? De ugy látszik a választás elrendelésénél némi felületességgel jártak el, — mert különben nem rendelték volna el az alispánnal már novemberben a választást, mikor az raért volna december végén is és ha ugy történik, akkor ez az egész herce-hurca se lett volna. Sőt akkor a felett se vitatkoznának, hogy az uj képviselőtestületek kizárólag csak január 1-ével számithatják mandátumuk érvényességét, ami ellen egyébként elég eklatánsan szól dr. Károlyi Antal és dr. Reiszig Ede alispánok eljárása, akik januárban és októberben választott képviselőtestületeket évközben is törvényesen megalakitottak. Egyébként most már mindegy, ezt a nyavalyát is csak az idő fogja meggyógyitani, az az idő t. i. amikor a megejtendő alakulás ugyis minden félreértésnek véget vet.

— **A r. k. hitközség közgyüléséből.** A hitközség választmány f. hó 15-én tartott alakuló ülésén a tisztikarba a következők választattak be: Világi elnök: dr. Dreiszker József, jegyző: dr. Mázy Engelbert, oktatásügyi előadó: Pados Gábor, szegényügyi előadó: Lauringer János, alapitványügyi előadó: Kincs István plébános, ügyész: dr. Hegedüs János, gondnok: Schönbauer János, pénztáros: Gürtl Odön, könyvelő: Gratzl Gyula, ellenőr: Szova Ferenc, tanácsosok: Augusztt János, Bobuss Ignác, Bajcs Mihály, Eitner Gusztáv id., Fuchs János, Freyberger Sándor. Keresztury József, báró Miske Kálmán, Pleffel János, Sissovits Miklós dr.

— **Karácsonyi szinielőadás a zárdában.** A helybeli domonkosrendü nővérek bennlakó növendékei szegény iskolás gyermekek javára szép karácsonyi ünnepélyt rendeztek csütörtökön f. hó 20-án. Szinre került a „Három karácsony" c. szindarab, mely egy nagyralátó leánynak üdvös megaláztatását beszéli el, sokszor szinte a könnyekig megható részletekkel. A szereplők preciz játéka, a gyönyörü diszletek egyaránt meglepték a szép számmal egybegyült közönséget. — Ugy halljuk, hogy vizkereszt-napján meg az elemi iskola finövendékei fognak karácsonyi pásztorjátékot előadni, mely iránt szülői körökben máris igen melegen érdeklődnek.

— **A vasmegyei 48-as honvédek** karácsonyi segélyezésére városunkban a gyüjtés eredménye összesen 78 kor., mely összeg rendeltetési helyére jutott.

— **Az éjjeli csendzavarók** ellen oly tömeges büntetés van folyamatban, hogy a városház fogházhelyiségei elégtelennek bizonyulnak. Természetes, hogy ittasságból származik valamennyi rendetlenkedés s a legtöbb

---

kivánt legjobb helyét. Ez a szerény fácska a fenyőfa volt.

Kicsi fenyőszálam, egyszerü gyermekem, a fák pompás rokonságában, hát neked mi az óhajtásod, melyik táját választottad a kerek világnak? A fenyőbokor minden kicsi tülevelü levélkéje remegett az alázatosságtól, mikor ég és föld ura elé járult.

Azt mondád az imént, édes Istenem — rebegé halkan — hogy embereket is fogsz a világra teremteni, kik ellepik majd a föld egész kerekségét. Nos, akkor laknak majd emberek nemcsak a meleg déli ég alatt, ahol örökös a nyár, de hideg északon is, a hol fagyasztó viharok száguldoznak. A melegebb égtáju embereknek már lesz pálmájuk, mindenféle fájuk, bokruk, de mit csinálnak a zordon észak lakói. Honnan vesznek egy kis melegito tüzifát? Kopár legyen ott minden és kietlen? Engedd azt, én Uram, Istenem, hogy én felkuszhassam Észak ormaira, majd csak eltengődöm valahol a sziklahasadékokban. Hadd legyek én az észak szegény embereinek enyhetadó vigasztaló fája. Az Ur kiterjesztette kezét a fenyő fölé:

Legyen neked a te kivánságod szerint, eredj a zordon magaslatokra, verj gyökeret a kemény sziklába, koszoruzd meg a reménység szinével a rideg bérceket, Szived sugallata jó és nemes és én megáldalak téged ezért azzal, hogy győztesen dacolj ott fagygyal és orkánnal. Bármily kegyetlen és csikorgó ott a tél, te azt meg ne érezd, hanem zöldeljen a lombod hervadtlanul örökké, akár a ragyogó délnek büszke pálmája.

S a kicsi fenyőfa fogta magát s ment. Elvándorolt a magyar északra, ott akart tanyát verni a meredek ormon. Azt mondta a vén szikla: mit keres én rajtam ez a hitvány giz-gaz? En bizony nem ereztem testembe gyökereit. S a fenyőfácskának bizony nagy fáradtságába került, mig gyökereit belopta a sziklahasadékokba, hogy egy kis életerőt szivhasson a földből. Fölkerekedett a szélvész. Mit akar itt ez a csenevész forgács? En kitépem és elsodrom az operenciás tengerig. Haragosan rontott neki a fenyőfácskának, ugy, hogy annak minden erejével meg kellett kapaszkodnia, hogy a gonosz förgeteg ki ne csavarja és el ne sodorja. Megrázza havas-szakállát a télapó: mit, idegen a birodalmamban, ahol csak jégvirágnak szabad teremni. Várj csak, vakmerő jövevény, majd adok neked! S teli rakta a fenyőfácska ágait, levélkéit, fagyasztó gyilkos zuzmarával, hogy a kis áldozat csak ugy didergett. Keservesen gondolt arra, hogy milyen jó dolga van a többi fának, virágnak, akik aranyos verőfényben melegszenek, dalos madarakat rengetnek, ringatnak.

És jöttek a szegény emberek fejszékkel felfegyverkezve. Vágták, irtották a fenyőerdőt, tüzet raktak belőle s lángjainál melengették elgémberedett tagjaikat. Igaza volt a jó fenyőnek, ha ő nem vándorol a magas északra, megveszi ott az embereket az Isten hidege. De igy ő betöltötte hivatását, éltetadó meleggel szolgált a fagyos tájék lakóinak, habár ezért tüzhalált is kellett szenvednie. Evek teltek, multak, mig a többi fa virult és vigadott, a fenyő csak sanyargott. S keserves sóhaj kelt gallyai közt. Jó Istenem, hisz ez mégis elviselhetetlen, fagyoskodás az életem! tüz a halálom! Szabadits meg, Uram, szenvedéseimtől, veszek el inkább a kietlen sziklán, egyetlen bokrom se nőjön ki soha többé.

Régen volt, fekete éjszaka szikrázva, sziporkázva ragyogtak a csillagok. A távolból, a magasból, mintha ének hallatszott volna. Oly lágy, oly édes, minő csak az angyal éneke lehet. S az éjszaka feketeségét gyöngéd hajnalpir váltotta fel s fényes angyal szállott át a zuzmorás erdő felett. S a merre szállt, jótékony melegség terjedt nyomába, ugy, hogy a fenyőágakról leolvadt a csillogó zuzmora. S a fényes angyal leszállott a fenyőfa elé s azt mondá neki Türtél és szenvedtél, feláldoztad magadat az emberekért, jó kis fenyőfa. Ime meg lesz jutalmazva a te türésed, jóságod és önfeláldozásod. Ma született a világra a Megváltó, a ki örömet és áldást hoz a türőkre, szenvedőkre. Meg fog ő téged ajándékozni olyan tavaszszal, aminőben egy fának sincs része soha. Megfürdet ő téged olyan fényességben, a minő még a Dél pompás pálmájára sem ragyog. S megáld téged olyan terméssel, a minél gazdagabbat nem hoznak a viruló kertek legdusabb gyümölcsei sem.

S meglebbentek az angyal aranyszárnyai s eltünt az ég küldöttje az éjben. A fenyőfa reszkedett a megilletődéstől és örömtől. De zughatott azután a szélvész, csikoroghatott a hideg! A fenyőfa az orkán süvöltésében is hallotta az angyal biztatását. A tél fa

a heti borkimérők áldozatai. 16—20 éves fiatal emberek isszák le magukat rogyásig s ha felelősségre vonatnak, azt felelik hetykén, hogy valakinek csak meg kell inni a bortermést! Szomoru állapot, hol a felemelt napszám és heti kereset borrá lesz felváltva, hogy azután még az egészségnek is ártson. Ez az eredménye a borkimérési engedélyekuek. Nagyszerü vivmány!

— **A lopások s tüzesetek** ügyében a rendőrhatóság az erre lelkert csendőrség közreműködésével erélyesen teljesiti a nyomozást, mely már eddig is eredménynyel járt s most már alapos remény van arra, hogy az éjjeli betörők és cinkostársaik kézre kerülnek. A tárgyaknak egy része már a rendőrség birtokában van. A nyomozás eredménye az is, hogy kétségtelenül be van igazolva, hogy a lakosság hiszékenysége s könnyelmüsége mozditja elő a lopásokat. A házankinti nyomozás itt lakott idegenek után azt bizonyitotta, hogy kétes alakoknak napokon át adnak szállást s nem jelentik be a rendőrségnek, holott évről-évre ki lesz hirdetve, hogy minden lakásadó felelős a bejelentésért. Kaput, ajtót, szekrényt nyitva hagyni, idegeneket lakásba fogadni ez oly könnyelmü eljárás, hogy nehéz azután a rendőrségnek a vagyonbiztonságot kellőképen megőrizni. Hozzájárul még ehhez, hogy a lopásokról a rendőrhatóságot a legtöbb esetben csak napok multán értesitik. Jó lenne végre óvatosabbnak lenni.

— **A kőszegvidéki naptár 1907-re** már megjelent s tartalma azt mutatja, hogy ez egy nélkülözhetetlen kézikönyve minden járási s járásközpouti lakosnak. Benne van a vármegye, a járás és a körjegyzőségek, valamint az összes hivatalok, elöljáróságok cimtára, nemkülönben postai s vasuti menetrend, bérkocsi s társaskocsi tarifa, egyesületek, katonai, egyházi s iskolai jegyzék és névsor, szóval minden ami igen gyakran kell s ezentelül még egy csomó olvasmány, a letolyt év története, naptár, vásárjegyzék, továbbá a *nagypösei uj templom* igen sikerült képben, ennek keletkezésének leirásával. E gazdag s hasznos tartalmu naptár Róth Jenő könyvkereskedésében 25 fillér potomárért kapható. Már annyira elkapkodták ezt a csodás olcsó könyvet, hogy már csak igen kevés van készletben. Akármilyen naptára legyen már valakinek, ez is kell hozzá, mert ebbe olyan is vau, ami másban egyikben sincsen.

— **Vásár.** A mult heti országos vásárunkat megrontotta a hideg téli szeles idő. Fázott a vásáros nép. Nem volt forgalom a kirakodó vásáron sem. Az állat vásár forgalma is gyenge volt. Fölhajtottak 811 drb. szarvasmarhát, melyből eladtak 326-ot. A lófölhajtás 125 darabot számlált, ebből eladtak 63-at. Sertésből fölhajtottak 180-at, melyből eladásra 133 drb. került.

— **Villamvilágitás az evangelikus templom átjáróban.** A villamos lámpa elosztási tervezet megállapitásánál figyelmen kivül maradt az evangelikus templom átjáró megvilágitása. Az evangelikus gyülekezet felügyelője a nyilvános átjáróul szolgaló templom udvarának közvilágitására előterjesztést tett, minek következtében a városi tanács elhatározta, hogy mivel az átjáró közvilágitását eddig is a város szolgáltatta, tehát a világitas ellátása közteher, a templom udvarára két féléjjeli izzólámpát állitat föl.

— **A „Waisbecker-József alap-“** ösztöndijainak egyike 80 korona összegben, kőszegi születésü római katholikus, szegény sorsu tanuló részére, ki a helybeli tanintézetek egyikét jó előmenetellel látogatja, ezen iskolai évre kifogadatni. Pályázók Waisbecker Antal dr. urnál 721 szám alatt jelentkezhetnek.

— **Ismét egy tüzeset.** Szinte tehetetlenül áll az ember valami gaz gyujtogatóval szemben, ki aljas, gyáva fegyverével már hetek óta rettegésben tartja városunkat. Eljutottunk addig, hogy már szólás móddá lesz vasárnaponkint, hogy hol is lesz ma tüz. Alig mulik el hét, vagy vasárnap, hogy kisebb-nagyok tüzeset ne adná elő magát. Ezt már nem lehet a véletlennek, sem a piromániának tulajdonitani, ha nem igenis közönséges bünténynek, melynek elkövetőjét a bosszuvágy vezérli hogy igy fizessen, igy kárositson meg ártatlan embereket. Mult vasárnap ismét a Fuchs-féle vendéglőben ütött ki a tüz, a mi annál nagyobb föltünést okozott, mert a közelmultban ugyancsak ott volt tüz. Este kilenc óra tájban gyuladt ki Fuchszék kocsiszinje. Az erős északi szél hatalmasan éleztette a tüzet és igazán a tüzoltókon és a honvédlegénységen mult, hogy a kocsi szinnel határos mén istálló is a lángok martaléka nem lett. A tüzet tiz óra tájban sikerült teljesen lokalizálni. A tüz hire nem csekély ijedelmet okozott a szinházban, hol a hirre tömegesen ott hagyták az előadást, de az igazgatónak sikerült megnyugtatni a közönséget s folyt az előadás zavartalanul tovább. A rendőrhatóság erélyes nyomozást folytat, mert most már minden valószinüség mellett bizonyosnak látszik, hogy a tüzeket bünös kezek okozzák

— **Kiházasitási alapitványra pályázat.** *Dallos* Károly dr. és neje valamint a Kaysztál Károly-féle kiházasitási alapitványra a városi tanács pályázatot hirdet Az első 80 koronás, a második pedig 160 koronás. A hirdetményt a városi ügyek rovatában közöljük.

— **Ingyen könyv.** Az életerejének felvirágozásában ha örömet leli, ovlassa el a most megjelent „Modern villamos gyógymódról“ szóló értekezését. — Ebben el van mondva, hogy mi okozza az erők gyöngülését és egyéb bajokat, de az is, hogy mikép lehet a teljes erőt visszaszerezni villamosság utján. Ezen érdekes könyvet lapunkra való hivatkozás mellett ingyen és bérmentva küldi zárt boritékban az „Elektro-Vitalizer“ orvosi rendelő intézet Budapest, Károly-körut 2. félemelet 50 szám. A villamos gyógyitás, mint ismeretes, a legtökéletesebben az Elektro-Vitalizer készülékkel eszközölhető. Ezen készülék egyenletes villamosságot ad, mely uj életet nyujt a szervezetnek és megszünteti a fájdalmakat.

— **Itt a hideg!** adjunk a szegény madárkáknak eleséget.

— **Szőlőbirtokosok**, kik szőlőiket ujra akarják beültetni, kérjenek ingyen és bérmentve számos műmellékletlel ellátott magyar vagy német vagy román vagy szerb nyelvü főárjegyzéket a „Millenium-telep“-tól Nagyősz, (Torontál megye)

---

gyában is érezte szárnyai melegét. Várta az ő megigért tavaszát, mely szebb lesz, mint minden más fáé a világon. S ime jöttek az emberek, elvitték a fenyőfát a városba, jó meleg fütött szobába, gondos becéző kezek teleaggatták ágait mindenféle tarka holmival. Gyémántpor volt a harmata s körülötte temérdek kincs. S a gyümölcse, virága, jaj be édes, jaj be drága aranyalma, aranydió s kis gyertyácska, mind ragyogó. Egyszerre kitárult a szoba ajtaja, hol a fenyőfácskát ékesitették. A nyitott ajtón betódult a gyermeksereg: hogy táncoltak, hogy ugrándoztak a sok ékességtől görnyedő fa alatt. Nem győzte a fickándozást az egyik, letérdelt imádkozni a másik. Az apa meg anya ölelkeztek s mennyire örvendezett a fenyőfa. Eszébe jutott az angyal szava, aki neki bőséges jutalmat igért önfeláldozó szenvedéseiért. Igaza volt az Ur küldöttjének, ilyen édes, bűbájos tavasza egy fának sincs a világon, mint a fenyőnek, a szent karácsony. Künn az éjszakában összeolvad a harangszó és az angyalidnak. Az égen fellobogtak a csillagok. A fenyőfán fellobogtak a kis gyertyák. A karácsonyfa minden kis tülevélkéje reszketett a boldogságtól és az üdvösségtől. Ez a fenyőfa legendája. Legenda szivekről, melyek fájnak és szenvednek, legenda a szegényekről, a kik nyomorban sinylődnek, legenda, hogy bizzanak és reméljenek, elhozza az ő fényes tavaszukat is az Ur, amint elhozta a boldogság ünnepét a jó kis fenyőfának.

Szinház.

Negyedik hét.

Szabolcsyné Róza 25 éves szinijubileumát ünnepelte a „*Vereshaju*“-ban szombaton e hó 15-én. A kedves müvésznő az egész előadás alatt ünneplés tárgya volt. Ünnepelte őt a közönség és kartársai egyaránt, kik szép koszoruval és csokorral kedveskedtek a jubilánsnak. A szinpártoló egyesület pedig értékes ajándékkal lepte meg a müvésznőt. A darab meg oly jó előadásban ment, milyet a kőszegi szinpadon még nem is láttunk. A szereplők egytől-egyig derekas munkát végeztek. Pilisiné, Kövine, Kellerné müvészi alakitást produkáltak. Szabolcsiné és Keller minden szava, mozdulata hatóta keltettek. Magyaros alakitást nyujtott Szabolcsi is, kinek szintén kijutott a tapsból társaival együtt. A diszlet is megfelelő jó volt.

Vasárnap volt a *Vig özvegy* bemutatója. Zsufolt ház előtt adták a darabot, mely elég jó előadásban ment, ha tekintetbe vesszük, hogy első előadás volt. A darabról nincs mit elmondani. A zenéje kedves, fülbemászó és ez tartja benne a lelket. Pilisiné vig özvegye igen tetszett. Kövy Kornél táncával sok tapsot aratott. Fodor is jól megállta helyét. A zenekar is dicséretes munkát végzett.

Hétfőn az *Aranyember* került szinre csekély számu közönség előtt, pedig a darab de meg az előadás is megérdemelte volna a közönséget. Kedden másodszor adták a *Vig özvegyet*. Szerdán a *Szép Helénának* alig akadt közönsége, de mégis megtartották az elég mulatságos előadást, melyben mulattatott a szinpad, de meg mulatot is a közönséggel együtt.

Csütörtökön az *Asszony*, Porzsolt Kálmán nagysikerü szinmüve volt müsoron, de oly gyér számu publikum jelent meg a szinházban, hogy az előadást nem tartották meg.

Pénteken a *Simonyi Obester* ment másodszor. Csekély számu közönség élvezte a jó darabot és jó előadást. Szombaton a *János vitéz* került szinre mükedvelők közreműködésével, melyről lapunk zárta miatt legközelebb szólhatunk.

A szintársulat még egy hétig itt marad. Szinre kerülnek a következő ujdonsagok: Gül baba, Milliárdos kisasszony és a Lovag ur.

Közgazdaság.

Nyugatmagyarországi Gazdasági Bank.

A Nyugatmagyarországi Földmivelők Gazdasági Egyesülete a földmivsek s általában a mezőgazdasággal foglalkozók érdékeit felkarolja ugy, hogy rövid fennállása ellenére is igen szép sikerekre tekinthet vissza.

Az egylet rohamos fejlődése és az egyleti tagok mezőgazdasági érdeke szükségessé tették, hogy az egyesület önálló pénzintézetet állitson fel.

Nemcsak a tagok hiteligényeinek gyors és olcsó kielégitése volt ezen vállalat megalkotásának indoka, bár ez magában véve is igen fontos momentum tekintetbe véve, hogy az egyletnek már közel 3000 tagja és 22 gazdaköre van, kik mind sürübben fordultak kölcsönért az egyesülethez.

Főcélja a létesitendő pénzintézetnek a mezőgazdaság a a mezőgazdasággal kapcsolatos ipari és kereskedelmi célok hathatós előmozditása.

Igen szép és nagy fontossággal biró szerepkör jut e tekintetben a létesitendő banknak.

Köztudomásu, hogy a téli évad beálltával a földmives osztály tétlenségre van kárhoztatva s nemcsak hogy uj keresetforrása nincsen, hanem családjának eltartása kizárólag a nyári munka és a termés terhére történik. Nagyon helyesen jegyezte meg egyik nagyszerü államférfiunk, hogy a nemzet gerincét képező paraszt-osztály sorsa, tehát ugyszólván egész közgazdasági berendezkedésünk egy májusi esőtől függ. Mert ha az időjárás szeszélye megsemmisiti a termést, inségre jut a földmives s ennek visszahatását keservesen sinyli meg az ipar és kereskedelem is.

Iusegmunkával, kölcsöngabonával csak pillanatnyilag segithetünk a bajon; gyökeres orvoslás csak ugy remelhető, ha a lehetőség szerint függetlenitjük a földmives osztályt az időjárás szeszélyeitől, uj kereset források nyitasa utján.

Ebben az irányban kiváló fontossággal bir a háziipar, mely azonban anyagi eszközök elégtelensége miatt ez ideig nem nyerhette el a megillető közgazdasági szerepkört. Ez azért égető szükség volt az alapitandó bankra, mely az egyesülettel karöltve nagyon áldásos működést fejthet ki e téren.

Téli kurzusokon, vándor tanitók utján a háziipart megismertetni, betanitani, a forgalom szükségleteinek megfelelő tökelyre vinni: egyik sarkalatos programmpontja a földmives egyesületnek. A feldolgozandó nyers anyagok nagybani beszerzése, a feldolgozott anyagok és kész aruk beváltása s nagybani eladása a bank feladatát fogja képezni.

Gazdasagi termelő, fogyasztási áru és gabona raktárok és hitelszövetkezetek létesitése, részükre tőkebeszerzés heti illetve havi befizetéseken alapuló segély egyletek alakitása: mind oly üzletágak, melyek nemcsak a tőkék biztos elhelyezésére nyujtanak módot, de egyszersmind a földmives osztály vagyonosodásának megalapozására kiváló fontossággal birnak.

Anélkül, hogy teljesen kimerito volna e rövid ismertetésünk a felállitott célok mindegyike eléggé indokolják azt, hogy a Nyugatmagyarországi Földmivelők Egyesülete a bank létesitésével közszükségletet pótol és csakis ez utou lesz képes célját: a mezőgazdaságnak egész terjedelmében való fejlesztését megvalósitani.

A nyugatmagyarországi gazdasági bank, hogy ügyfelei igényét minden téreu kielégithesse, a takarék és bank üzletek minden ágával foglalkozni fog — mint ez a lapunk hirdetési rovatában közölt tervezetből is kitünik.

Nagyon célszerünek találjuk a tervezet azon intézkedését, hogy hányadrészvények is bocsáttatnak ki, mivel ez által a kevésbbé vagyonos osztály is részesülhet a bank vagyonos eredményeiben.

Hogy ez még inkább megkönnyittessék, az alapszabálytervezet értesülésünk szerint a fél és negyedrészvényekre nézve azt az intézkedést tartalmazza, hogy azok 70%-a havi 4 illetve 2 koronás részletekben fizethető be; ily módon ezek jegyzése valóságos tőkegyüjtést képez.

Az alapitók közismert személyisége teljes garanciát nyujt arra, hogy az egészséges és reális célokra törekvő intézet szolid és kulans vezetés alatt fel fog virágozni s mig egyrészről fontos közgazdasági célját betölti, addig másfelől tisztes polgári gyümölcsözést is fog nyujtani részvényeseinek.

Hirdetések.

Legfinomabb **Heller** és **Kufferle bonbonsok**, és **karácsonyfa sütemények** nagy választékban kapható Waisbecker Ede utóda **Schaar Józsefnél**. Kőszegen.

Faeladás.

A Főméltóságu herceg Esterházy Miklós ur tulajdonát képező lékai és hámori faraktárakban a tüzifa árak az 1907. évre következőkben állapittattak meg:

I. oszt. bükkhasáb	1 ürméter	7 korona
II. „ „	„ „	6 „
III. „ „	„ „	5 „
Bükkdorong	„ „	4 „
Fenyőhasáb	„ „	4 „

a mely árak mellett a kivánt választékok készpénz fizetés mellett nevezett raktárakból bármikor szállithatók.

Léka, 1906. december hó 19-én.

Vlaszaty Ödön.
hercegségi főerdész.

Üzlet-megnyitás.

Alulirott van szerencsém Kőszeg város és vidéke n. é. közönségével tisztelettel tudatni, hogy **Kőszegen Deák Ferenc-utca 538. sz.** alatt (Holecius-féle ház) a mai kor igényeinek teljesen megfelelő

Esztergályos-üzletet

nyitottam.

Azon reményben, hogy az irántam támasztott követelményeknek megfelelő munkával a n. é. közönség b. bizalmát mihamarább ki fogom érdemelni, kérem a n. é. közönség kegyes pártfogását.

Kiváló tisztelettel

Ágoston János,
esztergályos mester.

Alapitási-tervezet.

A Nyugatmagyarországi Földmivelok Gazdasági Egyesületének központi igazgatósága elhatározta, hogy a mezögazdasági hitelviszonyok gyökeres rendezése, a gazda és a föld hitelének emelése, olcsó toke beszerezhetésének elösegitése céljából részvénytársasági alapon pénzintézetet állit fel, hogy ez által az egyesület alapszabályaiban megállapitott egyik legfontosabb célját megvalósitsa.

Ezen határozatból folyólag Szombathelyen magyarul:

„Nyugatmagyarországi Gazdasági Bank Részvénytársaság"

németül: „Westungarische Landwirthschaftliche Bank Aktiengesellschaft" cég alatt mezögazdasági hitelintézetet szándékozunk létesiteni és törekvésünk támogatására és részvényeink jegyzésére a t. közönséget felkérjük.

A határozatlan idore alakitandó részvénytársaság vállalat tárgya:

1. betéteknek kamatozás végett elfogadása;
2. elölegezési,
3. fedezett folyószámlai,
4. kölcsön és jelzálog kölcsön,
5. váltóleszámitolási és viszleszámitolási üzlet;
6. értékpapirok vétele és eladása, saját vagy valamely harmadik személy számlájára;
7. ingó és ingatlan vagyon vétele és eladása, egy harmadik személy megbizásából vagy saját számlára;
8. szövetkezetek, társaságok és vállalatok alakitás, mezögazdasági célok és a mezögazdasággal kapcsolatos ipari és kereskedelmi célok elömozditása.

A társaság alaptőkéje 500.000 koronában állapittatik meg, mely névre szóló 2300 drb. egyenkint 200 K névértékü egész, 200 drb. egyenkint 100 K névértékü fél és 400 drb. egyenkint 50 K névértékü negyed részvényre osztik.

Minden jegyzett részvény után a névérték 10%-a a részvényaláirás alkalmával, 20%-a pedig az alakuló közgyülésig fizetendő.

A további befizetések határideje és módja az alakuló közgyülésen az alapszabályokban fog megállapittatni.

A részvényaláirások alulirott alapitók bármelyikénél, az elsö befizetések pedig a Nyugatmagyarországi Földmivelők Gazdasági Egyesületének folyószámlája javára a „Vasmegyei Takarékpenztár Részvénytársaságnál" Szombathelyen eszközlendők.

Az alapitók jogositva vannak az elsö igazgatóságot az elsö három üzleti évre kinevezni.

Alapitási költségekre minden jegyzett részvény után 4 K, fél részvény után 2 K, negyed részvény után 1 K a részvények aláirásakor fizetendő.

Részvényaláirások záridejе 1907. január 31.

Kelt Szombathelyen, 1906. évi december 12.

Haller József sk.,
udv. tanácsos, Kismarton.

Gróf Széchényi Rezsö sk.,
nagybirtokos, Gyöngyöspáti.

Almásy György sk.,
nagybirtokos, Boros vánkö.

Dr. Darányi Ferenc sk.,
orsz. képviselö, Budapest.

Ifj. Eitner Gusztáv sk.,
malomtulajdonos, Köszeg.

Winkler Károly sk.,
földbirtokos, Rohonc.

Dr. Szabó István sk.,
ügyvéd, Szombathely.

Egan Imre sk.,
a Nyugatm. Földm. Gazd. Egyesületnek titkára, Szombathely.

Gróf Batthyány Zsigmond sk.,
orsz. képviselö, nagybirtokos, Csendlak.

Illés Ferenc sk.,
apátkanonok, Szombathely.

Gróf Batthyany József sk.,
orsz. képviselö, Zalacsány.

Dr. Mesterházy Ernö sk.,
nagybirtokos, Nagygeresd.

Wallner József sk.,
esperes pleb., Nagypöse.

Mager József sk.,
földbirtokos, Borostyánkö.

Freyberger Sándor sk.,
gyáros, Köszeg.

Laehne Hugó sk.,
orsz. képviselö, a Nyugatm. Földm. Gazdasági Egyesületének igazgató elnöke, Budapest.

Hirdetmény.

A nagycsömötei gyöngyösmelléki önsegélyző szövetkezet

1907. évi január hó 1-én

az üzletkörében fennálló

X. befizetési osztályát

nyitja meg, melyben való részvételre a t. c. közönséget tisztelettel meghivja.

Beiratások december és január hónapokban bármikor eszközölhetök, részint **Nagycsömöten** az üzleti helyiségben, részint **Köszegen, Ballló József** urnál (Király-ut 736. sz.), a hol bövebb felvilágositások készséggel adatnak.

A befizetések — egy heti részlet 20 fillér — a rendes üzleti órák alatt öt egymásutáni évben teljesitendök, a mely körülmény a szövetkezet azon kiváló elönye, hogy mind a tökegyüjtésre, mind pedig a kölcsön vett összeg lassanként való letörlesztésére fölötte alkalmas.

Nagycsömöte. 1906. évi december hóban.

Az igazgatóság.

Védjegy: „Horgony"

A Liniment. Capsici comp., a Horgony-Pain-Expeller

pótleka

egy regjének bizonyult háziszer, mely már több mint 37 év óta legtöbb fájdalomcsillapito szernek bizonyult köszvénynél, csuznál és meghűlésekrel, bedörzsölésképpen használva.

Figyelmeztetés. Silány hamisitványok miatt bevásárláskor óvatosak legyünk és csak olyan üveget fogadjunk el, mely a „Horgony" védjegygyel és a Richter cégjegyzésével ellatott dobozban van csomagolva. Ára üvegekben K —.80, K 1.40 és K 2.— és ugyszólvan minden gyógyszertárban kapható. —

Főraktár: Török József gyógyszerésznél, Budapest.

Dr. Richter gyógyszertára az „Arany oroszlánhoz", Prágában Elisabethstrasse 5 szám. Mindennapi szétküldés.

Ügynökök közbejötte nélkül üzletemben vásárolva **20%**-kal olcsóbb.

Legalkalmasabb karácsonyi és ujévi ajándékok!

Legolcsóbb forrás!

WEISS HERMANN

Alapit. 1878. SZOMBATHELY. Telefon sz. 62

Óra-, ékszer-, varrógép- és kerékpár-raktár:

Széll Kálmán-utca 35. szám.

Saját házamban.

Műhelyemben óra-, ékszer-, varrógép és kerékpár-javitások legjobban s legolcsóbban eszközöltetnek.

Nagy választék zonofon, zenélö és beszélö gépek, zenelapok, leghirnevesebb Courier irógépekben. Ugyanezen szakmában javitások is eszközöltetnek.

Ügynökök közbejötte nélkül üzletemben vásárolva **20%**-kal olcsóbb.

Ház-eladás.

Közhirré tetetik, hogy **özv. Török Sándorné** budapesti lakosnak tulajdonát képező a belvárosban levő 6. sz. emeletes háza szabad kézből eladó.

Bővebb felvilágositást ad dr. Schneller Aurel köszegi lakós ügyvéd.

Szakvélemények az

Esterházy cognacról:

A magy. kir. müegyetem borászati laboratoriuma által ivatalosan megvizsgált és általunk tudomásul vett vizsgálatok alapján az

Esterházy cognacot

betegeinkhez alkalmastuk és azt sikeresen használva mint kitünő minőségüt és a francia Cognacokkal versenyzőt a legjobban ajánlhatjuk.

Dr. Tauffer Vilmos egyetemi tanár.
Dr. Kétly Károly egyetemi tanár.
Dr. Stiller Bertalan egyetemi tanár.
Dr. Angyán Béla egyetemi tanár.
Dr. Reczey Imre egyetemi tanár.
Dr. Poór Imre kir. tanácsos, egy. tanár.
Dr. Pertik Ottó egyetemi tanár.
Dr. Báron Jónás egyetemi tanár.

Az

Esterházy cognac

minden elökelö füszer- és csemegekereskedésben kapható.

Ha köszvényben, reumában, ischiásban szenved, vegyen egy üveg

Dr. Flesch-féle köszvényszeszt,

mely csúzt, köszvényt, reumát, kéz-, láb-, hát- és derékfájást, kezek és lábak gyengeségét, fájdalmakat és daganatokat biztosan gyógyit. Hatása a legrövidebb idö alatt észlelhető. Kapható:

Dr. Flesch E. M. „Magyar korona" gyógyszertárában

Győr, Baross-ut 24. sz.

Mástél deciliteres üveg ára 2 kor. Huzamosabb használatra való „családi" üveg ára 5 kor. 3 kis, vagy 2 „családi" üveg rendelésénél már bérmentve, utánvéttel küldjük.

Nyom. Feigl Gyula könyvnyomdájában Köszegen.